

ՃԱՐՇՈՒՄ

Քաղաքի և ավանի համար
 Քաղաքի համար 12 թր.
 Գեղարկայի համար 6
 Արտադրականի համար 15
 Գեղարկայի համար 8
 Գեղարկայի համար 3
 Գեղարկայի համար 1.50
 Կենտրոնի վճարվելի

Իրականացնող սոցիալական կոմիտեի համար 40 ս. իսկ վերջին երեսի համար 20 սանթիմ. ե. երեխան առանց անհատական համար 20 ՕՍ գեղջ կրկան

Քաղաքի և ավանի համար
 Քաղաքի համար 12 թր.
 Գեղարկայի համար 6
 Արտադրականի համար 15
 Գեղարկայի համար 8
 Գեղարկայի համար 3
 Գեղարկայի համար 1.50
 Կենտրոնի վճարվելի

ԼՐԱԳԻՐ ԱԶԳԱՅԻՆ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆ
 ԿՐ ՀՐԱՏԱՐԱՎՈՒՄԻ ԶՈՐԻՔԻՆԵՐԻ ԵՒ ՀԱՐԱԹԻՄ ՕՐԵՐԸ

Քաղաքի և ավանի համար
 Քաղաքի համար 12 թր.
 Գեղարկայի համար 6
 Արտադրականի համար 15
 Գեղարկայի համար 8
 Գեղարկայի համար 3
 Գեղարկայի համար 1.50
 Կենտրոնի վճարվելի

Քաղաքի համար 10 սանթիմ

ՀԱՐՇՈՒՄԻ ԵՐ ԲԱԺԱՆՈՐԴ ԳՐՈՒՈՂԸ ԲԱԺԱՆՈՐԴԸ ՊԷՏԻ ԵՒ ԿԱՆԵՐԻՆ ԿԱՍՐԷ

ՀԵՐԻՔ

Հերիք, ո՛վ ծով, ալիքներդ տրտում լան,
 Անհուն կոծը մրմնջելով ցուրտ ափին,
 Մինչ իմ երկրես արեան գետեր կը թափին,
 Դաշտերն ի վար սփռելով մահ հուր, թալան:

Թող յուզէ՛ք երբուստ Հայուն այս ներկան,
 Կոհակներդ թող ժանտ ցամաք բորբոքին,
 Ու հրահրեն վրէժխնդիր, բորբոքին,
 Հողոյս մէջ, ուր խուլ բողբոջի ձայներ կան:

Եւ անվեհեր, անյաղթ կուրծքով զաստան,
 Այլքդ ինձ—ազատութեան զինւորին,
 Որ ես աւրի գայրութեամբ այն խորին
 Թռչի՛մ արագ իմ պաշտելի Հայաստան:

Վա՛ն, հրաչէկ տենչեր պահուած կան յետին
 Ծաղկերուն մէջ այրող սրտիս սոցորուն
 Ցաւերովը Հայրենաց թա՛րմ վերքերուն:

Կարմիր տենչեր, որոնց առջև կ'անհատին
 Հրապոյրքը ջինջ ալեակիդ թո՛ւմ ծրփուն
 Որ իր անմիտ ողբը կ'երգէ օրն ի բուն:

ՎԷՏԱ

ԿՐԿՆՈՒԹԻՒՆ

Փողոցային միութենականների խնդիրը նոր չէ:
 Դեռ մի քանի տարի առաջ, երբ կոտորածների թողած տպաւորութիւնը շատ ծանր ու թարմ էր, ու մի քանի ապուշներ յեղափոխականների գործունէութեան ձեւն էին պատճառ համարում այդ կոտորածներին, մի երկու վաղձի վկայեալ յեղափոխականներ, որոնք այդ օրերում

գինետները պատուար անգամներ էին, իրենց գլխին հաւաքելով մի քանի միամիտ հայ գեղացիներ, ու մեծաքանակ փողոցային պատարկաշրջիկներ, միութեան գիժակը հազան և մի միայն իրենց չար կրքերին բաւականութիւն տալու համար միութեան հարցը մէջտեղ պահեցին:

Այդ բարոյապէս ընկածներինց ու մտաւորապէս բոլորովին սնանկ ներքից կազմված խմբակը այնքան առաջ գնաց, որ նոյն իսկ մահուան սպառնազարեր ուղարկեց յեղափոխական կուսակցութիւնների այն ներկայացուցիչներին, որոնք բացարձակապէս հակառակ էին այդ փողոցային տարրին:

Բայց կարճ միջոցում փողոցային միութենականները մէջտեղից վերացան, մի միայն յաջողութեամբ մի քանի հարիւր ֆրանք շորթելու միամիտ ամբողջից, որը և գինետներում ծախսեցին:

Հիմա կրկնվում է նոյնը. անպէտք, անխելք, վատ արարածներ, որոնք մեր բոլոր կուսակցութիւններին էլ իրենց սրտի ամբողջ ուժովը ատուծ են, միութեան գիժակ են հագել, ոչ թէ յեղափոխականներին միացնելու համար, այլ իրենց կարծիքովը ջլատելու համար: Դրանք միութեան գիժակով որսում են միամիտ համարներ, նրանց արիւն քրտինքով աշխատած գրամը կորցում, իսկ տակից միայն ջանքեր են գործ գնում յեղափոխական հսկայ հաստատութիւնները քունդելու:

Մենք տեսնում ենք որ կան մարդիկ, որոնք վախենում այդ խմբակների գոյութիւնից. կառք և ապուշներ որ գրանց բուսնելը փաստ են բերում մեր յեղափոխական մարմինների անխտահելիութեան:

Բոլորովին սխալ կարծիք, այդ խմբակների գոյութիւնը շատ կարճատեւ է, և ոչ վտանգաւոր մեր յեղափոխական կուսակցութիւնների համար:

Հաստատուն կազմիչների ար-

մատները մօտ և հայկատակ փոքրիկ բոյսեր են բուսնում, և այդ բոյսերի գոյութիւնը երբէք չէ կարողանում արդիւիւլ ու մեղ կազմունի իր գոյութիւնը շարունակել:

Ու արեւի այրող ճառագայթներից շոգած և զովացնող սառուր փնտռող ճամբարը հաստատուն և ստուերախիտ կայնին տեսնելով վաղում է երա տակ պարազիա բայսերը ստերի տակ արորելով:

ՎԱՐԴՈ

ԴԵՍԻՑ ԴԵՆԻՑ

Ճորձասի ընկերվարականները համաժողով մը ունեցան Թուրքազքի մէջ: Այդ համաժողովին մէջ կրկին բարձրացաւ նախարար Միլլըրոանին խնդիրը: Այդ առթիւ համաժողովը որոշեց որ այսուհետեւ ընկերվարական երեսփոխան մը տառնց նախապէս ընկերվարականներու հետ խորհրդակցելու, իրաւունք չը պիտուեննայ սեւ է պարտական նախարարութեան մէջ պաշտօն ստանձնել:

Այդ համաժողովին մէջ տիրապետող քաղաքականութիւնը բաւական լին այն եղաւ, որ ընկերվարականներու գործելու միջոցները պիտի ըլլան խաղաղ եւ բարամէնդական: Այդ միջոցով միայն պիտի աշխատին ընկերվարական երեսփոխանները թիւր շատցնել և օր մը չէ օր մը կտաւարութեան զեկը իրենց ձեռքը առնել, ու իրենց ծրագրերնրը իրագործել:

Ռուսիոյ մէջ այս անգամ ձերբակալուած են մօտ 1200 ուսանողներ, Ատոնցմէ չորս հարիւր Սիբիր քաղաքը Էնլու գաղտապարտուած են:

Վեց քաղաքներու համալսարանները գրցուած են: Ժողովուրդը մեծ յազումի մէջ է. հետզհետէ կզգայ որ իր ամենաթանկագին մասին հետ շատ շատ խտտօրէն կը վարուի կտաւարութեան ծաղիկները: զեռ չը բացուած, կը հնձուին եւ կը նետուին աշխարհի ամենահեռուստ ու ցրտաշունչ անկիւնները:

Ահը, սարսափը, կսկիծը, վիշտը եւ կատաղութիւնը իրար խառնուած

կը լողանն ուսու փողովուրդին հոգին ու սիրտը:

Սահմակած է եւ թուրք ժողովուրդը. Փուտա փաշային արքայութիւն յետոյ 80ի չափ նշանաւոր եւ կարեւոր թուրքեր եւս ձերբակալուած են Պուսոյ մէջ: Ամեն օր խուզարկութիւններ եւ ձերբակալութիւններ տեղի կուենան, երեսփոխան քանի մը դեպքանները, որոնք դժբաղդութիւնը ունեցած են Համիտը տեսնելու վերջին օրերս: Կան թէ փատիշահը իր այս վերջին քաջագոծութիւններէն յետոյ շատ ուրախ տրամադրութեան մէջ կը գտնուի եզեր, ինչպէս կերելի Համիտը համոզուած է թէ մեծ գաւազութեան մը առաջքը առնել յաջողած է վերջի ձերբակալութիւններով:

ԿԷՏ

ԱԶԳԱՅԻՆ ՑԵՑԵՐԸ

Ըստ Ասիական քիւնի եւ վերջ

Բայց մեր կղերին շահատակութիւնները առաջանով չի վերջանար: Աւելի զգուշիւ կա: Մտիկ բէք:

Հայ կղերը, ամենայն ուրախութեամբ տարուան մէջ քանի մը անգամ կարմիր-Սուլթաններու, Ցարերու համար կոկորդալիք մաղթանքներ կատարելով: Հայ եկեղեցիներ չարիքներ: Ու եթէ պղտիկ փափաք մը յայտնուի Հասիին կողմէ, Օրմանեան էֆէնտին թերեւս անոր պատկերն ալ սուրբերուն քով գետեղէ:

Աս ինքեւնոյն Սուլթանն է սակայն որ ջարդեց ու կը ջարդէ Հայը, կը պղծէ անոր եկեղեցիներ, կը հայտնէ անոր:

Ինչ ըրաւ կղերը ազ ամենքուն դէմ.— քծնեցաւ, ոտքերը լզեց ու նոյն եկեղեցիներուն մէջ ազօթք կը կատարէ նոյն Սուլթանին համար:

Առէք հիմա հայ յեղափոխականը.— ան իր ազգին պատիւին հետ, հայ ազգին փրկութեան գործին հետ, հայ եկեղեցիին պատիւն ալ բարձր բռնելու համար կուրծք տուաւ ու կուսայ ազ մի եւ նոյն Համիտին, ան կը գոհուի ու կը կախուի:

Ինչ կուզէք որ բնէ հայ կղերը անոր սկզբներուն սոջու գոնէ, երեսփոխական սրտաբուր մաղթանք մը, հոգեհանգիստ մը, անանկ չէ: Լաւ:

Ահա՛ ուրեմն հայ նահատակներու պաշտելի ոսկորները, ան՝ յեղափոխականին անշնչացած մարմինը. քա-

նի՞ անգամ հայ կղերը, ինքնաբերաբար մտածեց յիշել առ պարտքը Ընդհակառակը: Ան չըբաւ ասիկա...

Անմոռանալի Պետօի եւ իր ընկերներուն գերեզմանին առջև Պաղծեան ներու, տիր Սարգիսներու եւ Օրմանեաններու վաստեթիւնը...

Կղերին յիմարութեան հասնող աս վաստեթիւնները, իրար հակասող արարքները աչքի առջև ունեցող մէկը, իր հետաքրքրութիւնը յազնայեալու համար թող փորձուի հարցնել մեր է՞ն փառաւոր մօրուք եւ փառաւոր դէմք ունեցող վարդապետներէն մէկուն:

— Հայր սուրբ, ո՞ր օրէնքը կարգիլէ յեղափոխականներուն կամ Ալիշանին համար հոգեհանգիստ կատարելը:

— Մեր եկեղեցիին օրէնքը զուլազուլ, կարգիլէ պիտի պատասխանէ ան:

— Բայց ո՞ւր գրուած է աս օրէնքը, ո՞ր գրքին, ո՞ր սողին մէջ:

— Եկեղեցիին օրէնքը կարգիլէ կըսեմ, չես հասկնար, ճանրմ:

— Հայր սուրբ, պատմութեան մէջ յիշուած շատ մը օրինակներէն զատ այսօր իսկ դուք Սուլթաններու, իշխաններու համար հոգեհանգիստ կամ մօղթանքներ կը կատարէք: Ասոր ի՞նչ պիտի ըսես:

— Աս տարբեր խնդիր, զուլազուլ: — Տարբերն ո՞րն է. հայ եկեղեցին:

ցին ձեռքեր. խառնուրդ կը նայի՞: Օրէնք մը ցոյց տուր:

— Զուլազուլ, դուն ճանիլ ես, աշխարհական ես, ու չես գիտեր—եւ ձեռքը խոճաման ցախաւ էլ մօրուքին տանելով—աս մօրուքս ամեն բան գիտէ, ասոր լաւ համոզուելու ես, որոնետեւ հետք խօսողը մանաւանդ Աստուծոյ եւ եկեղեցիի պաշտօնեան է:

Աս ապուշ պատասխանէն զատ ուրիշ ոչինչ:

Օրէնքը կարգիլէ, լինցաւ գնաց: Փա՛սա կուզէք, օրինակ կուզէք, աստանկ յիմարութիւններու հետ գործ չունին անոնք. փոստն ալ իրենք են, օրէնքն ալ:

Ի՞նչ երկարեմ, օր նոր, ապացոյց նոր մեր կղերին շահատակութիւնները, վաստեթիւններն ու անբարոյակախութիւնները պարզող:

Վերջապէս օր նոր, գանգատ ու բողոք նոր կղերին վատ արարքներուն դէմ, որոնք զեռո խոսոր կը համեմատին շահատակութիւններու թիւին հետ:

Բայց ո՞վ է անոնք սնուցանողը, ո՞վ է քաջալերողը— ժողովուրդը, Որո՞ւ դէմ է ուրեմն բողոքը:

Կղերի դեռ կը շարունակէ բուրվաւոր ձեռքը «յիշեալ լիջի»-ը բաւ, թէ ձեռքը պաքցնել եւ թէ ժողովուրդէն դրամ չորթել:

Ժողովուրդը ինքն է որ կը սնուցանէ իր միւր կրօնը «ցեցերը»: Ո՞վ իր դուր միւր կրօնէ հիմա աէրտէրին կամ վարդապետին ջառջեւ, «չրախ» գոցեց.— քիչեր:

Եւ սակայն կղերին դէմ յայտնուած արտուշները, արթնցնող հակակը-

ղերական հոսանքը՝ որոնք գիտակից տրամադրութիւններու արդիւնք են, միախառնուած է տեսնել, որոնք բուհած են առաջանալ, եւ ծաւալելով, ու ժողովուրդ պիտի բորբոքին օր մը չէ օր մը, ու վերջ ի վերջոյ պիտի պայթին, իրենց—կղերներուն չորցած գլխուն: Աս թող լաւ գիտցած ըլլան:

Բնութիւններու, անիրաւութիւններու դէմ մղուած ճամբիտ ու յարատեւ կռիւր, որքան ալ սկար ըլլայ, պիտի աճի, զարգանայ ու պիտի յաղթէ օր մը չէ օր մը: Աս ալ պատմական աչք ծակող իրողութիւն մըն է:

Մեր կղերը մաքրուելու պէտք ունի, եւ աս բանը պէտք է մտածէ հասկնայ ինքը, կղերը եւ ճարը նախ, եթէ չուզեր որ ուշ կամ կանուխ փչուի բաղուելով հասարակութեան գիտակից հոսանքին:

Երանի թէ աս օրը ուշ չըլլայ: Հրամայ—ժ ռայր Ֆիլիպէ

ՎԱՐԴԱՆԱՆՑ ՏՕՆԻՆ

Սղիվեն 22 փետրուար 1902

Երէկ ՎԱՐԴԱՆԱՆՑ Նահատակութեան տարեդարձին առթիւ, տեղուայ հոգեւոր հովիւ Վարդանակ քահանայ Տէր Մինասեան յետ պատարագի արարողութեան հոգեհանգստեան պաշտօն կատարեց Անդրիանուպոլսոյ մէջ կախողան բարձրագոյններու, և յեղափոխութեան սեղանին վրայ նահատակող ամբողջ հերոսներու հոգ-

ւոյն համար: Հոգեհանգստի առթիւ՝ քաղաքիս Հ. Յ. Դաշնակցութեան Կովտէի կողմանէ հրաւիրուած էին նաեւ մակեղանակոն կովտէի անդամները, որք սիրայօժար պատասխանած էին հրաւերին և իրենց Առնեպետի աւանդորդութեամբ պատարագի արարողութիւն մը զրկած էին:

Եկեղեցական արարողութիւններէ յետոյ, տեղի ունեցաւ դպրոցական մի հանդէս, յորում աւուր պատշաճի երգեր երգուեցան և արասանութիւններ եղան վարժարանի աններուն կողմանէ: Ստեղծուեցաւ դպրոցի օգնական ուսուցչուհին՝ Օրիորդ Կոչկակարեան, և կնոջ՝ ազգերու ճակատադրին վրայ ունեցած դերն քննարկելէ զինի, անցաւ Ե. Բ. Գարու կանանց և ցոյց տուաւ անոնց ըրած անձնուիրութիւնը և զօհողութիւնը՝ հանդէպ իրենց ազգին և եկեղեցւոյն: Վարդանակ յուզիչ և միանգամայն եւանդալից խօսքերով դրուատեց ուսուցարկի վարդանանց պատերազմի նշանակութիւնը: Բաղդատութիւն մը ըրաւ ազգին՝ Ե. Գարու և ներկայիս մէջ ունեցած վիճակին, շատագուժութիւնն ըրաւ յեղափոխութեան և անոր անձնուէր զինուորներուն, ու զգառուց ժողովուրդեան հանդէպ Ս. գործին ունեցած պարտականութիւնները և ըսաւ թէ՛ «հոգեհանգստնւրով, չոր ու ցամաք ներքողականներով միայն յարգելու չենք անոնց յիշատակը, այլ և գործով»: «Արէմ-ճեանի համար» «ՆԱՐԺՈՒՄ»-ի բացած հանգանակութիւնն ալ յիշելով, առաջարկեց, որ ամեն ոք մասնակցի Յետոյ, խօսք առաւ Մակեղանա-

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ԱՆՃԱՍԿԱՆԱԼԻՆ

Մ. ԱՍ III Գ. ԱՌԻԿ Գ.

Լուսաղէմին Վահէն և իր ընկերները զանազան էին վարագ լեբան հիւսիսային ստորոտում: Ամբողջ գիշերը մաղացող աշնան անձրեւը բոլորին էլ այնքան էր թրջել, որ խեղճ զինակիրները չապիկներն անգամ խոնաւ էին:

Տրեխները ցելսով բեռնաւորված՝ քայլերը շփուարացնում էին. բոլորն էլ շափազանց յոգնել էին և հանգստանալ էին ուզում. բայց հանգստանալու համար հարկաւոր էր մի ապահով տեղ, ամայութեան մէջ. թագն վերու սարմար անկիւն, որովհետեւ չուտով լոյսը պէտք է բացվէր. իսկ լոյսը շատ էլ այնքան հաճելի չէր մեր զինակիրներին համար, այն էլ վանից այդչափ մօտիկ տեղերում:

Վերջապէս ուղեցոյցը ասեց.

— Դէ, տղերք, քայլերդ՝ արագացրէք, մտնենք ակա այն ձորակը, այնտեղ մացառներ կան, կարող ենք և կրակ վառել, ու մի լաւ հանգստանալ: Գէ, ձեզ դուրբան, հետեւէցէք ինձ, չուտով ձորը մտնենք. այստեղ մօտիկ մի քրդի գիւղ կայ, անպիտանները կարող են մեր հոտը առնել. եթէ առան, էլ միտս բարով հանգստութիւն, պէտք է թէ վազենք և թէ կուենք:

Շուտով հանգստանալու յոյսը յոգնած զինակիրներին թեւ տեսց. քայլերը արագացան, և ճիշդ որ մի կէս

ժամից յետոյ մտան մի ձորակի մէջ: Ուղեցոյցը ասաւ նրանց մի խոշոր քարի տակ սեղաւորեց և ինքը երկու տղաներով գնաց մացառ բերելու:

Մնացողները հրացանները դէմ տուին քարի կրճիւնէ և սկսեցին յոգնած ձեռքերն ու ոտքերը շարժել՝ զգեստները շօշափել հասկանալու համար թէ որչափ են թրջված: Չափազանց սովածները իսկոյն լպարկերի միջից հաց հանեցին և սկսեցին ոտքի վրա ուտել. երբեմն ցրտից դողալով և լեզուները կծելով:

Վերջապէս մացառի գնացողները վերադարձան. փոքր ինչ շարչարվելուց յետոյ յաջողվեց կրակը վառել. երբ բոցը բարձրացաւ, տղաներից մին ուրախացած սկսեց երգել:

«Արազ Արազ ջան արազ»

Բայց ուղեցոյցը իսկոյն նրա երգը կտրեց՝ ասելով:

— Ի՞նչ ես անում. ինչ երգի ժամանակն է, ձայնդ կը լսեն և ճանձերի պէս վրա կը տան:

— Օ՛ք, թիւնջ անեմ թէ վրա կը տան. իմ տեղը ով լինի որ չը երգի, ժամերով անձրեւի տակ մնացած, ստաւձ յանկարծ կրակ եմ տեսնում, ոնց չը երգեմ, ոնց չուրախանամ: Վրա կը տան, թող տան, վնաս չունի, կը տաքանանք. եթէ մեռնենք էլ, տաք, չիկացած գնդակով կը մեռնենք. թրջված միկն պէս չենք ստակի:

— Լաւ ես ասում, Արչակ, միջամտեց Վահէն, բայց մեռնենք, երբ դրա պէտքը կայ: Հիմա մեռնելու պէտքը չը կայ. աւելի լաւ է ձայնդ կտրի, կրակի կողքին նստիր, տաքացիր և քնիր, մեռնելու ժամանակ դեռ շատ կայ. մի վախար, ոչ մակը մեղմից կը փախչի և ոչ էլ մենք մահից:

Արչակը ձայնը կարեց, ամենքն էլ կրակը շրջապատեցին—սկսեցին հաց ուտել. կամուց կամաց զգեստներն էլ չորացան. ուղեցոյցը և երկու տղերքը շօշափել կրկին մացառ բերին և լցրին օճախի վրայ. Երբ կտաքացան, աքաղաղան, Վահէն ասեց.

— Դէ, տղերք, հիմա քնեցէք. այսօր պահապանութիւնը ես կանեմ. որովհետեւ քունս բոլորովին չի տանում. Տեսնում եմ որ դուք լաւ քուն ունեցէք:

— Գէ, չէ Վահէ. միջամտող Արչակը, դու քնացիր. դու որչափ թարմ լինես, մեր գործը այնքան լաւ կը գնայ. ես ճանապարհին գնացածս միջոցին էլ կարող եմ քնել. Բայց դու չես կարող. և իրաւունք չունիս քնելու: Այս գիշեր ես պահպան կը լինեմ:

— Է՛հ, ախր դու չեմ կոտորի առարկից Վահէն. դու եղբի պահպան, բայց լաւ ուղեգրութիւն դարձաւ, հենց որ մի կասկածելի շուկ լսես իսկոյն ինձ զարթեցրու. աս այսքան մարդի կեանքը քու ձեռքում է պահված. եթէ դու էլ քնես, յանկարծ թուրքերը կամ քրդերը մեզ վրա տան, բոլորս էլ կորած ենք:

Տղայքը կրակի շուրջը թափվեցին. Վահէն գնաց թիկնեց քարին եւ այդ պէս մնաց. Արչակն էլ օճախի մի անկիւնում տեղաւորվելով, չոքեց և սկսեց կրակի հետ խաղալ:

Մի քանի վայրկեանից յօգնած զինակիրները սկսեցին անուշ անուշ մշտալ. Արչակը տրեխներին կապերը քանգել սկսեց և նրանց մէջը մաքրել իսկ Վահէն գլուխը չոր քարին դրած մտածում էր:

— Դժուար, շատ դժուար գործ, հայ ժողովուրդի մէջ խաղաղութեան գոր-

(Շարունակելի)

ԹՂԹԱԿՑՈՒԹԻՒՆ

Նիւ Եօրֆ փետրուար 8 1902

կան Կօրիւնքի Ատենապետը՝ Տիար Ա-
լէքսիէֆ ու պուրկարերէն յեղուա-
հակիրճ նկարագրութիւնն ըրաւ հայ-
կական և Մակեդոնական հանձնախո-
րու գծով յայտնի վիճակին . ծանայաւ
ժողովրդեան հանգէպ յեղափոխութեան
ունեցած պարտուց մասին և նա ալ
կրկնեց թէ՛ «զէնք ունեցողը՝ զէնքով,
զրատաւէրը՝ զրատով, գրագէտը՝
գրչով, և վերջապէս ամեն անհատ՝
իր կարողութեանը համեմատաբար
է օգնէ» : Ասոք վերջացուց շնորհա-
կալիս ասորին զիրենք ալ հրաւիրած
էինք և ապա փոփոխ զոյց տուած էինք
երկու գծապէս ազգերու յեղափոխու-
կաններուն մէջ տիրող եղբայրական
զգացումներն :

Տիար Մանիէլ ձէրրահեան յանուն
հայ ժողովուրդին և Հ. Յ. Դ. Կօմիտէի
յուզեալ և զգածեալ շնորհակալ շնոր-
հակալութիւն յայտնեց Տիար Ալէք-
սիէֆի և բնակիչներուն : Այս աստիճ-
ի մտնամբ յիշատակելու թէ՛ Տիար
ձէրրահեան Սօֆիայի զինուորական
վարժարանին ոչ աստուան միակ հայ
չըջանաւարա ստանդոն է և իր քն-
նութեանց մէջ յաջողակներէն հան-
գիստացած է . մեծ յոյս ունիմք թէ՛
մեծ յաջողութիւններ պիտի ունենայ
իր աստուրէշին մէջ : հանդէսը փակ-
ուեցաւ Տէր Հօր պահպանիչով, և
ներկայեցիքը մեկնեցան անոյց տպա-
ւորութեան տակ :

ԱՅՖ-ԱԷ

Յօդուան 23 փետր. 1902

Ինչպէս նախորդ տարիներ, նոյնպէս
այս տարի ամսոյս 19ին Ս. Ղեւոնդ-
եանց աստիճ օրը քաղաքիս արական
վարժարանին անուան տարեկարծին
հետ անդի ունեցաւ նաեւ Վ.Ս.Դ.Ա.
ն.Ա.Ն.Յ. հանդէսը, սովորականէն շատ
աւելի մեծ շքով մը :

Առաւօտեան ժամերգեցողութենէն
վերջ վարժարանին զարդարուած սրահը
լեցուած էր երկուսն ամբողջով մը :
«Եարժեցէք զուք» խանդավառ երգով
սկսան հանդէսը . հետզհետէ խոսուե-
ցան ճառեր ու թնայացին երգեր, ու-
րոնց թողած տպաւորութիւնը խոր
եղաւ և խոր յուզում պատճառեց ուն-
կեցիքներու սրտին : Աւսուցիչներն
արժանի են ջերմագին շնորհատրու-
թեան ու շնորհակալութեան :

Ամենէն վերջը խօսք տաւ Հոգ.
Ատենապետ Տիար Յէրզայի և Բանա-
խօսի եւանդոսն շնորհակալ պարզեց
օրուան հերոսներու անձնութեան
մեծութիւնը և հրաւէր կարգաց հե-
տեւի միշտ անոնց անմուռնալի շա-
ղին յարգելով յաւէտ յիշատակին այդ
անզուգան յիշմբերուն, որոնք հա-
յուն պատմական փառքը յօրինեցին
հայրենասիրութեան ամենավեժմ օրի-
նակն ու դասը թողով մեզ կտակ ու
նպատակ :

Ժամ մը ետքը հանդէսը վերջացաւ
ընդհանուր ծափահարութիւններու և
ուրախութիւններու հեղեղին տակ : (*)

Հանդիսասէս

(*) Պաղ անհամութիւն մը ու խըն-
քուք մը խլեցին՝ Տ. Պետրոսի . Տի-
կիին ու ալլիկը, որոնք ոչխարի նը-
ման, ժամէն ելնելէն վերջը զատուե-
ցան ամբողջն ու գնացին տուն, ան-
չուշտ վարժարանին զէս փորցաւ մ'ու-
նեակուր էին . իրաւի մեծ ապերախ-
տութիւն :

Հայաստանի ներկայ կացութեան
մասին հեռագրերու օր ցտ օրէ հա-
ղորդած լուրերը, Ամերիկայի հայե-
րու մէջ աւելի ևւա բորբոքեցին հայ-
րենիքին օգնելու կրակը, որ միշտ
փառ է այս հեռու երկրի հայոց սրտին
մէջ :

Յեղափոխական կուսակցութիւնները
միայն չեն օր կը գործեն : Ինքնա-
պաշտպանութեան կարիքը ամէն հայ
զգացաւ է : Ասոր համար ալ Նիւ-Եօր-
քի պատուաւոր հայերէն և Ամերիկա-
ցիներէ կ'զմուեցաւ յանձնախումբ մը
որը նպատակ ունի հայերէն և Ամերի-
կացիներէ գրամ հանգանակել Հայաս-
տանցի անդէն հայուն ձեռքը ինքնա-
պաշտպանութեան գործիք մը տալու :

Յանձնախումբին հայ անդամները
Ամերիկայի հայերուն ծանօթ անձնա-
ւորութիւններ են-Տօքթ. Ալվազեան
Նիւ-Եօրքի քաղաքային բժիշկն է,
պն. Ալէօն Դորքի վաճառական, իսկ
Մաշթոց վարդապետ ծանօթ է իր ե-
ռանդոսն գործունէութեամբ, որ որ
պաշտօնավարած է, փոխանակի մեր
գաղափարաւորը՝ կղերական սովորու-
թեան համեմատ, իր փորին հագեցու-
մը նայելու, միշտ աշխատած է բարե-
գործական բնկերութիւններ կազմա-
կերպել : Պոսթընի, Նիւ-Եօրքի և
Ֆիլադելֆիայի կանանց ընկերու-
թիւնները Մաշթոց վարդապետի ջան-
քերու արդիւնքն են :

Յանձնախումբի Ամերիկայի անդամ-
ները նոյնպէս ծանօթ անձնաւորու-
թիւններ են. անոնցմէ Տիկին Պարոզ
անցելուն մէջ ալ Հայկական դատին
համար աշխատած է իր էրկան հետ և
ծանօթ է հայերուն ալ :

Յանձնախումբը իր գործը սկսեց
շատ յաջող կերպով, Թրօյի մէջ, իր
Անդրանիկ ժողովին մէջ հանդանակեց
1650 ֆրանք : Աւ աս միայն կը բա-
ւէր իրենք զիրենք յեղափոխական
անուանող շարժումները կառուցեցին
ուսուցիչ շարժումներու մասին է :

Ասոք (Մարտեանները) ամբողջովին
կորսեցուցան են իրենց ազգեցուցիչ
և ներք մնացած վայրենութիւններու
կը դիմեն ու է լուրջ ձեռնարկ խան-
գարելու :

Յանձնախումբը լուծել ջանացին
նախ : Իրենց կեդրոնի անդամ Կ. Յ.
Փափագեան, միթուլամորթ Գրամիլին
յանձնախումբի անդամներէն Տիկին
Պարօզին կը ճանչնար : Ինքնապաշտ-
պանութեան յանձնախումբին շրջա-
բերականին տակ տրկնոջ ստորագրու-
թիւնը տեսածին պէս, նախակ մը կը
գրէ տրկնոջ հետեւեալ խնամով . թէ
ինք (Փափագեան) խորհուրդ չը տար
տրկնոջ այդպիսի ձեռնարկի մը մաս-
նակցիլ, որովհետեւ այդ իսկպէս
մի տեսակ օգնութիւն պիտի ըլլայ ա-
պստամբ յեղափոխականներուն, «ո-
րոնց պատճառաւ» անմեղ հայեր պիտի
ջարդուին, Հոս արդէն որոշ կը տես-
նուի թէ այդ յեղափոխականն պե-
տը ինքն օտարին կը սորվեցնէ թէ
յեղափոխականներուն օգնելու չէ ու-
րովհետեւ անոնք ջարդերու պատճառ
կըլլան : Ալ ալ կէ կը հասկցուի Մարտե-
աններու յեղ. բարոյականը : Ասկէ
աւելին կայ, նոյն այդ Փափագեանը
իր թերթին, «Ձայն Հայրենեացի»
մէջ հրատարակեց թէ՛ յանձնախումբի
անդամները մէկիկ մէկիկ հրաժարած
են : Մի պոչուր սուտ է Յանձնա-

խումբը իր եղած կ'զմ. վր կը կենայ
և միջոցներ ձեռք առած է իր թիւին
վրայ աւելցնել ուրիշներ ալ :

Աւ ասոք ամէնք, ինչպէս նաեւ
յանձնախումբի հասցէին նետուած
նախախնայներ կ'զան, Փափագեանի
թերթին մէջ (որ նաեւ տեղական վա-
ւերացուած օրգանն է Մարտեաննե-
րուն) որ ժողովրդին միտքը պղտորեն
գործը կ'ստեղծեն Բայց չը յաջողե-
ցան :

Սակայն վատերու համար ամեն մի-
ջոց արդարանալի է կատարած իրքա-
կան միջոցներու գործիքն :

Փետ. 2ին Նիւ-Եօրքի մէջ յանձ-
նախումբը հրատարակային ժողով մը
սարքած էր : Ժողովին խօսելու հա-
մար հրաւիրած էին թէ Մարտեան-
ներէ և թէ Դաշնակցականներէ ա-
տենախօսներ : Մարտեանները մեր-
ժամ էին հրաւէրը . Դաշնակցական
ներէն «Հայրենիք» ի խմբագիր պն.
Վաստեան ընդունած էր :

Ժողովը սկսեց շատ կանոնաւոր
կերպով : Պն. Վաստեան, Մարտե-
աններու կեդրոնական օրգան «Նոր
կենք»-էն և Եւրոպական լրագիրներէ
կառուներ կարգաց և շատ պերճաստ
լեզուով ապացոյց, թէ Վ. Սասունը
ամբաներէ ի վեր վատնողի մէջ կ'զմ
2. հոն ինքնապաշտպանութեան հա-
մար կ'ուրեւր են նոյն իսկ հայ կիներ .
3 ջարդի մը վտանգը էլ թալով կը
ծանրանայ և Վ. թէ նոյն իսկ Մարտե-
աններ կընդուն ն թէ այդ յեռնա-
կաններուն անմիջական օգնութեան
հասնելու է :

Յետոյ Մաշթոց վարդապետ Ինք-
նօգնութեան յանձնախումբի կողմէն
բացատրեց ժողովին նպատակը և չը-
րաւրեց ժողովուրդը որ հանգանա-
կութեան մասնակցին : Աւ ահա բեւը
ցատկեց Մարտեաններու վարդապետը
(մի բողոքական պատուերի, որ անօ-
թի չը մնալու համար կ'ընտրուի եղաւ
Մարտեաններու օգնութեամբ) ու
հակառակ ժողովի կայգ պահանջան
սկսեց կանչուտել (նոյն իսկ սպառ-
նացաւ Մաշտոցին ձեռք տալ) . ու
աւա իր արքանակները, որոնք լաւ
մը արքած էին, սկսեցին սնուրը հայ-
հոյութիւններ ընել : Ժողովարանին
նայողը ստիպուած եղաւ եկեքարական
լոյսը գցել ապուրը դադարեցնելու
համար . Սրահը եր. Կր. բնկ. կը վե-
րաբերէր ու ձրիաբար սրտած էր
անձնախումբի արտօնքութեան տակ.
բայց, Մարտեան հայհոյանքի հերոս-
ները, այդ որտե՛ի գործածութիւնը,
հայոց կողմէ, վերջնականապէս ար-
գիլեցին :

Աւ վերջ ի վերջոյ յուրը թոյնը
զուր թափեցին : Խլ զճերը մտածե-
րն, թէ ասոք գրամը կը հաւաքեն,
լաւ, զէնքը Հայաստան զրկելու հա-
մար միջոց մը պէտք է : Եթէ Մարտե-
ան կուսակցութիւնը, (բաւ իրենց
կնկրոնի թիւ 3 շրջաբերականին) ոչ
միայն երկրի մէջ գործ մը չը կ'ըցաւ
ընել, հապա եղած կազմակերպու-
թիւններու հետ ալ յարաբեր, թիւան
կապը չկրնայ պահպանելու համար
ցրուեց : Եթէ կըսեմ այսքան հեշտ
գործ մը անգամ չի կ'ըցաւ. բնկ, ու-
րեմն հոտ կազմուած յանձնախումբը
ինչ միջոցներով զկնքը ներս պիտի
փոխողէր : Մտածեցին ու եզրակա-
ցուցին թէ անպատճառ զէնքերը
Դաշնակցութեան զինակիրներու մի-
ջոցաւ ներս պիտի մտցուէին : Աւրեմն
հակառակելու էր : Աւ ինչ ըսեալ չը
սին, սակայն այս ըսուած քննուած մէջ
ամենէն ապու չը այն է թէ Դաշնակ-
ցականները չեն կրնար գործին չա-

մար գրամ հանգանակել, չէ զոքնե-
րու միջոցով հանգանակելու ձեռնար-
կած են : Այս ապուչ ենթադրութիւ-
նը կ'ստի այն ատեն, երբ արդէն
Դաշնակցական կոմիտէները իրենց
տարեկան հանգանակութեան ձեռնար-
կած են ու կը շարունակեն :

Յ/շեմ միայն միջոցն է իմայ եղած-
ները . նաչէի Դաշնակցական կոմի-
տէն հրատարակային ժողովի մը մէջ
հաւաքեց 650 ֆրանք, Լիւնի կոմի-
տէն 1500 ֆրանք և Պոսթընի կոմի-
տէն 2530 ֆրանք : Աւ կարգով կը
շարունակուի ամեն հայաբնակ քաղա-
քի մէջ ուր կ'օմիտէ կայ, հանգանա-
կել : Ասոք կենդանի փաստեր էին
ու պէտք էր զէնք Փափագեանը ամ-
շրնար, իր թերթին մէջ յանձնա-
խումբը և Դաշնակցութեանը իրար
հետ չը շփոթէր . բայց այդ մարդիկը
ս մշնայու երես չունին :

Դեռ վերջերս էր, առանց ամչնա-
լու իրենց թերթի մէջ յայտարարե-
ցին թէ Սասունի կոմիտէներու լուրե-
րը սուտ են և և իրք փաստ բերին թէ
Դաշնակցութեանը 1901 տարու զերջին համա-
րի մէջ Սասունի մասին բաւ մը չը-
կայ : Եղբ. գրուած : Միջոցաւ այդ
թիւի առաջնորդողը և Թուրքոյ
չուրջը նուերուած էին Սասունի զէն-
քերուն :

Աս թէ ինչպէս կը վերաբերին
զէնք գործը, անոնք որ ժողովուրդի
աչք թող փչելու համար, ամեն ան-
գամ որ ինչալու, կորսուելու վրայ
գանուին, «մ'ութիւն», կը պոսան-
լ :

Պ Ա Տ Ա Յ Ի Ա Ն

«Շայ ժու մ'ի 39 է թիւին մէջ Գ. Մ.
ստորագրութեամբ ինձի ուղղուած
հարցում մը կարգապի, որով ինչ բա-
ցատրութիւն կը պահանջէր թէ՛ ին-
չու պատուաւոր անձանց ցտակին հետ
«կասկածելի անձի» անունն ալ հը-
րատարակել սուտ եմ կատարած հան-
գանակութեան աստիճ :

Արդ, պարտք կըզգամ Պ. Գ. Մ.ի
պատասխանել թէ իբրեւ քահանայ
իմ պաշտօնս ըլլալով համբաշխու-
թիւնն ու սէրը միշտ վառ պահել
այն հասարակութեան մէջ ուր կո-
չուած եմ ծառայելու, և իբրեւ սգ-
գին բարոյական ուժերու պահպանու-
թեան հոգածուելէն մին ըլլալով
պարտաւոր եմ ազգայնոց մէջ տիրող
անհաստատանքին հարթել, դժ-
տութիւններու վերջ տալ, երկպա-
սակութիւնները վերջ տալ, պէտք
է աշխատիմ համոզել և ուղղութեան
հրաւիրել նոյն իսկ մարտածները .
և հետեւաբար շիմ կրնար իբր կրօ-
նական ու է քարոթիւնը գնել իմ
ազգակիցներու մէջ, և և անասանդ
հոս հարկ կը հատարեմ յիշել թէ Պ.
Գ. Մ.ի ակնարկած անձը ինձի գնա-
հատելի ծառայութիւններ մատուց
հանգանակութեանս գործին մէջ, ին-
ձի սուտ աշխատի գիտութիւններ
զորս զանց ասին շատ մը հարցաւե-
րներ :

Մնամ ազօթաբար
Սարգիս Բիշ. Դարիպեան
Վառնա, 1 Մարտ

Բ Ա Յ Ի Ա Մ Ա Կ

Հաստատ ազրիւրէ կիմանամ որ
արդի միութեանականներուն ամենէն
կարեւոր անդամ երկն մէկը որ ինք-
զինքը յեղափոխական գաղափարնե-
րու և գործունէութիւններու ձերմ
հետեւող մը կը ներկայացնէ, երկու
մարդոց ներկայութեան ըսած է որ,
ամեր միութեան յանձնախումբի նը-
պատակն է յեղափոխական կուսակ-

ցութեանց ոյժերու շատմանը աշխատի որ անոնք ուժասպառ ըլլալով հարկադրուին իրարու հետ միանալու» , ահա նմոյշ մը քեզ հայ ժողովուրդ միութեան կարեւոր անդամներ կարծուած մէկու մը նկարագրին վրայ : ալ ինքզ զատէ թէ ինչ տեսակ խելքի եւ մտքի ծնունդ է միութեան յանձնաժողովը . որինն այդպիսիներու երեսին ինչպէս չը փակցնենք , խարհրայ , դրամաշորթ մակցիրը :

Վառնա . 1 մարտ

ԱՁԳԱՅԻՆ ՔՐՈՆԻԿ

Մանչեսթրի հայերը Իլլիթիի հայոց հիւանդանոցի հարկը բաժնեկիւ առթիւ մօտ 200 ոսկի հանգանակեր են ինպատ նոյն հաստատութեան :

—Կիլիկիոյ կաթողիկոսական տեղապահը Պատրիարքարանի առջակեր է որ երկրորդ ընտրելի Սահակ եպիսկոպոս Խապայեան կաթողիկոս հաստատուի , փոխանակ նոր ընտրութիւններ կատարելու :

Այդ առաջակեր պատշաճ և օրինակոր չէ համարուեր :

—Էջմիածնէն 450 ոսկի զըրկուեր է Պատրիարքարան : ի նըպատ կարնոյ արկածելոց :

—Լօնտոնէն մեզ կը գրեն որ «Պատանի» թերթին խմբագիրը ինքը , Յ. Թումայեան է . և իրեն քով գտնուած որբերը ոչ միայն բաժին չունին այդ հանգէսին խմբագրութեան մէջ , այլ և անոր ուղղութեան բարոյութիւն հակառակ են : Ընդհակառակը պատանիները ուղած են ուրիշ հանգէս մը հրատարակել և Թումայեան արգելք հանդիսացած է :

Թղթակիցը «Պատանի» միայն շահագործումի աղբիւր մը կը հանգէ և ուրիշ ոչինչ :

—Պոլսոյ թերթերը կը հազորդեն որ Էջմիածնայ Սինոյի անգամ եպիսկոպոս վարդապետները կաթողիկոսէն խնդրած են իրենց ուժերը կարգաւորելու , և կաթողիկոսը ոչ միայն խնդրատուններու այլ և ամբողջ միաբաններու ուժերը կարգաւորելու :

Հայոց ազգին աչքը լոյս . բաւական չէ որ ծոյլ և անպէտք կուսակրօնները ձրիապէս կապրին—այլ և Խրիմեան անոնց աւելի մեծ ամսաթոշակներ կը բաշխէ :

ԱՐՏԱՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Թ Ո Ւ Ր Ք Ի Ա

«Թան» կը հազորդէ որ ձերբակալուած Շաքիր փաշան և ուրիշ երկու սպաներ երեք օր ձերբակալուած մնալէ յետոյ ազատ արձակուեր են : ձերբակալուած միջոցնուն անոնց տները խուզարկուեր են :

—«Լա կապէթ» ար ֆրանք միօրթ կը հազորդէ թէ Սուլթանի լրտեսապետ Յէհմի փաշային տունը հրդեհ է ընկեր : Տունը շատ շուտով բռնկեր է . կազի հետքեր գտնուած են . կը կարծուի թէ վրէժխնդրութիւնն է շարժառիթը :

—Ամերիկայի գեոպանտունը երկրորդ նօթա մը տուեր է Բ. Գրան . որով կը յայտարարէ թէ քանի որ Միս Սթօնը Թուրքիոյ հողին վրայ գերուեր է , փրկանքը նոյնպէս Թուրքիոյ մէջ վճարուեր է , ուրեմն Թուրքիա պարտաւոր է աւազակները ձերբակալել :

—Պուլկար հեռագրական գործակալութիւնը կը հազորդէ որ Սուլթանը իրատէսով մը հրամայած է այլ ևս հայոց դպրոցներու մէջ Հայոց պատմութեան դասուանդութիւնը չարգիլուի :

—Եւրոպական թերթերը կը հազորդեն որ Թարապուլուզը Եգիպտոսին պիտի միացուի :

—Անցեալ ուրբաթ Պոլիս եկեր են բազմաթիւ գերմանացի զբօսաշրջիկներ . ոստիկանութիւնը խտուրթեամբ հսկեր է զանոնք , այդ օրը շատ մը մարդիկ ձերբակալուեր են :

Ս Ե Ր Պ Ի Ա

Ալվանիչ անունով մէկը քանի մը օր առաջ ծածուկ կերպով անցաւ Սերպիա միտք ունենալով Սերպիոյ թագաւորը տապալել և ինքը գլխավոր ըլլալ : Ալվանիչ Սրպական ժէնէրալի զգեստներու մէջ ծպտուելով Շապան կոչուած տեղի մի քանի պաշտօնեաները կը գրաւէ . սակայն ժանտարմնեան պետ մը չը հնազանդիր , Ալվանիչ զուգէ ժանտ օրմաններու պետը սպաննել , սակայն վերջինը աւելի ճարպիկ կը գտնուի և զայն կսպաննէ :

Սպաննուածի քովէն կը գըտնուին շատ շրջաբերականներ որով ժողովուրդը կը հրաւիրէր գահընկեց ընել Ալէքսանտր թագաւորը :

Յլվանիչ Կարկէօրկիէվիչներուն , որոնք Սերպիոյ գահին թիկնածուներ կը համարին զիրենք , գործիքը կը համարուի , եւ լուր կը պտտի որ Ալվանիչի տղը Կարակէօրկիէվիչը պիտի գայ եզեր , իսկ չը գիտցուի թէ ինչու համար ուշ մնացեր է :

Մէկ խօսքով խելճ Սերպիա փորձանքէ մը ազատեցաւ :

Ռ Ո Ւ Ս Ի Ա

Շամախի փլատակներու տակէն մինչեւ օր : 2500 դիակ հանուած է . բայց ամբողջ զոհերու թիւը 5000 կը կարծուի : Շամախին գրեթէ ամառի է . մնացորդին մեծամասնութիւնը կը գաղթէ :

Թ Ր Ա Ն Ս Վ Ա Ա

Տէյլ Մէյլը լրագիրը կը հազորդէ որ պօէրները կը շարունակեն անձնատուր ըլլալ :

Օրանթի հիւսիս արեւելեան մասը արդէն բոլորովին մաքրուած է պօէրներէ , միայն Քիչները գժուարութիւններու կը հանդիպի ճորովհետեւ զօրքի պակասութիւն կայ :

Պոէրական շրջանակներու մէջ չեն հաւատար սր պօէր զօրավարները հաշտութեան համար բանակցութեան սկիւի առաջարկած ըլլան :

—Պրտորիկ երեսփոխանական ժողովին մէջ յայտարարած է որ Քիչներին ալեւն պահանջները կը կատարուին :

Գ Ե Ր Մ Ա Ն Ի Ա

Գերման կառավարութիւնը Քրաքով հրատարակուած լեհ երկու թերթերու մուտքը Գերմանիա արգիլեր է :

Ա Ն Գ Լ Ի Ա

Կառավարութիւնը ժողովրդի Իրլանտան աւելի ճնշելու . քանի մը նշանաւոր Իրլանտացիներ ձերբակալուած են :

Թագաւորը հրամայեր է Իրլանտիոյ փոխարքային յայտարարել է որ ինք այս ատրի չը պիտի այցելէ Իրլանտան :

Չ Ի Ն Ա Ս Ս Ա Ն

Բօրթ Արթուրէն Շանկայ եկող չինացի վաճառականները կը յայտարարեն որ Թուաները ձաբոնի գէմ պատերազմի կը պատրաստուին . որովհետեւ ուսույն իշխանութիւնները այդ վաճառականներուն պատրու իրած են իրենց ընտանիքներն ալ հետեւին տանիլ :

Հ Ն Դ Կ Ա Ս Ս Ա Ն

12 միլիոն հպատակ ունեցող Նգիկ թագաւոր մը կաթողիկոսութիւնը ընդուներ է , Թագաւորին այդ քայլը շատ զօրեղ տպաւորութիւն գործած է իր հպատակներուն վրայ :

ԿՕՇԻԿԻ ՎԱՃԱՌԱՍՏՈՒՆ

—
Հայրապետ : Սարգսեան «Իրէքլուսկա» մեծ պողոտային վրայ .

Ամենաընտիր ապրանքէ պատրաստի եւ մասնաւոր պատէմով կոշիկներ . գնե՛՛ր չափաւոր . Վստահ ենք թէ յաճախողները զոհ պիտի մնան ամեն կերպ .

Վառնա

ԿԱՐԵՒՈՐ ԱՁԴ

Ով որ կը փափագի սենեկին քեզեցիկ եւ արժանավայել զարդ մը աւելցնել , թող բարեհաճի զրկել մեր հասցէին 2,50 ֆրանկ . 1 բուբլի կամ 50 սէնթ , փոխարէն՝ ապահովագրեալ ծրարով . կընդունի Հայոց սիրելի ՆԱՀԱՊԻՏԻ Հ. ԱԼԻՇԱՆԻ մեծագիր լուսատիպ պատկերն , յատուկ խնամքով տպուած 50էն 65 հարիւրամետր մեծութեամբ փայլուն եւ ստուար թուղթի վրայ : Գործակալայ եւ մեծաքանակ գնողաց իւրաքանչիւր տասը օրինակաց վրայ մէկ օրինակ ձր կը զրկուի :

Իրաւը կանխիկ

ՍԻՄՕՆ ՆԱՀԱՊԵՏ ԵՒ ԸՆԿ. Ս. Ժիով. Կրիստոսոփոս 5715

(Իտալիա) Վէնէտիկ

Ծանօթ. —Կը փութանք յայտնելու ազնիւ ազգայնոց որ ի մօտոյ պիտի հրատարակենք նաեւ մեծագիր լուսատիպ , առայնակարգ եւ ամենահետաքրքրական պատկեր մը . որ կը ներկայացնէ հուշակաւոր ազգային գործիչներու ժողով մը :

Նոյն պատկերին լուսատիպ քարտերն եւս կը պատրաստենք :

ՆՕԹԱՅՈՎ ԵՐԳԵՐ

Ֆիլիպպէի Հայկ. Երգեցիկ խումբը պատրաստ ունի հետեւեալ քառաձայն երգերը :

«Մեր Հայրենիք» , «Մայր Արագսի» և «Զիմպիլիին ֆաթէն կիրամ» , «Լեռնց ամպերը» , (Կարա Մուրզա) , «Իմալտ—բալէ որբան» , «Վրէժ—թող կորնչին» , մէկական երես 15 սանթիմ :

«Արիք Հայկազունք» , «Ես լըսեցի մի անուշ ձայն» , և «Օյնազան»—ժողովրդական պարերգ—(Կարա Մուրզա) երկու քական երես 30 սանթիմ :

«Թագմերգ—Հայ եղբայրները» 3 երես 45 սանթիմ :

«Գնացէք տեսէք ո՞վ է կերել զէժ» և «Լեփօ լէ լէ»—ժողովրդական պարերգ—(Կարա Մուրզա) «Կախազան—բերին աթոռ ելա» 4ական և րես 60ական սանթիմ :

Արտասահմանի համար մէկ երեսը 20 սանթիմ :

Ֆիլիպպէ Հայկ. Երգ.—Իւստ. Խոմար Հասցէ

Յակոբ Սըվաճեան (Ֆիլիպպոլ)

Գ Ո Ւ Թ Ա Ն

Հանդէս անխայ , հողագործակաւ , գիտակաւ եւ արուեստագիտակաւ Հիմնադիր տնօրէն

Գարեգին Ը. Մեծաստրեան

Հրատարակուած է Ը.րգ թիւը , շահեկան բովանդակութեամբ :

Տարեկան բաժնեգրին 12 ֆր. գիծելի կիսկալիւրին , 23 rue de la Casse

Отговорникъ :

Мурадъ-Ераносянъ

Печ. Взаимность — Варна